



**DEPARTEMENT  
BILDUNG, KULTUR UND SPORT**  
Abteilung Volksschule

Tigrinisch

ሰነ 2020

**መሓበሪ ሰነድ**

**ሓበሬታ ን ካልኣይ ደረጃ ኣብያተ ትምህርቲን Mittelschulen ፣ ሞያ ናይ ሞያ ብስለት Berufsfachschulen  
mit Berufsmaturität ዝህባ ኣብያተ ትምህርቲ ኣብ ዓመተ ትምህርቲ 2022/23**

**1. ምቕባል ተመሃሮ ዞባን (Bezirksschule) ካልኣይ ደረጃ ቤት ትህርትን (Sekundarschule) ብምኽንያት ነጥብታት ተመኩሮ**

ምቕባል ተመሃሮ ዞባን ካልኣይ ደረጃ ቤት ትምህርትን ፣ ተመሃሮ ኣብ ማእከላይ ደረጃ ዘመዝገብዎ ነጥቢ፣ ምስክር ወረቐት ምቕባል ናብ ማእከላይ ደረጃ ትምህርቲ ንግዲ Wirtschaftsmittelschule WMS፣ ማእከላይ ደረጃ ትምህርቲ ኮምፒተር Informatikmittelschule IMS፣ ካልኣይ ማእከላይን ደረጃ ትምህርቲ Fachmittelschule FMS ከምኡውን ትምህርቲ ሞያን ሞያዊ ብስለትን Berufsfachschulen mit Berufsmaturität BMS ይምርኮስ።

ተመሃሮ ዞባ ኣብ ማእከላይ ደረጃ ዘመዝገብዎ ነጥቢ ናብ መዳለዊ ላዕላወይ Gymnasium ደረጃ ትምህርቲ ክቕጽሉ ይሕግዎም።

ዝቕጽሩ መምህሩ ዓውደ ትምህርትታት ንተመሃሮ ዞባን ንተመሃሮ ካልኣይ ደረጃን ሓደ እዩ።

ኣብቶም ማእከላይን ቤት-ትምህርትታት (Gymnasium, WMS, IMS, FMS) ብልምዲ ጥራይ ትሕቲ 18 ዕድመ ዝገበሩ ተመሃሮ ክኣትዉ ይኽእሉ እዮም።

**2. መገምገምን ቅቡል ናይ ምእታው ፍቓድን**

ኣብ ምውዳእ ቀዳማይ ሰመስተር ናይ 3ይ ዓመተ ትምህርቲ ናይ ዞባ ወይ ሰኩንዳር/ካልኣይ ቤት-ትምህርቲ ኣድላይቲ መስፈርታት ዘማልኡ ተመሃሮ (3 ን 4 ርኤ) ግዝያዊ ናብ ጅምናዝዩም (Gymnasium) ማእከላይ ደረጃ ትምህርቲ ንግዲ፣ ማእከላይ ደረጃ ትምህርቲ ኮምፒተርን ካልኣይን ማእከላይን ደረጃ ትምህርቲን ይምዝገቡ። እዚ ማለት ኣብ መወዳእታ ማእከላይ ቤት-ትምህርቲ ናይታ መወዳእታ ዓመት ፈተና ክሓልፉ ኣሎዎም።

ኣብ መወዳእታ ካልኣይ ሰሚስተር ናይታ መወዳእታ 3ይ ዓመተ ትምህርቲ ናይ ዞባ ወይ ሰኩንዳር ደረጃ ኩሉ ኣድላይ ዘበለ መስፈሪ ዘማልኡ ተመሃሮ (ምስክር ወረቐት ዘሎዎም) ኣብ ጅምናዝዩም (Gymnasium) ኣብ ማእከላይ ደረጃ ትምህርቲ ንግዲ፣ ማእከላይ ደረጃ ትምህርቲ ኮምፒተርን ላዕላዎይን ማእከላይን ደረጃ ትምህርቲን ይምዝገቡ።

ኣብ ሞያን ሞያዊ ብስለትን ዝምዝገቡ ተመሃሮ ኣብ ምውዳእ ቀዳማይ ሰመስተር ከነ ኣብ ምውዳእ ካልኣይ ሰሚስተር ናይታ መወዳእታ ዓመት መእተዊ መስፈሪታት ዘማልኡ ቅቡላት ይኾኑ።

**3. መእተዊ ቅጥዕታት ተመሃሮ ዞባ ናብ ጅምናዝዩም (Gymnasium) ፣ ማእከላይ ደረጃ ትምህርቲ ንግዲ፣ ማእከላይ ደረጃ ትምህርቲ ኮምፒተር፣ ላዕላዎይን ማእከላይን ዓውደ ትምህርትን ትምህርቲ ሞያን ሞያዊ ብስለትን።**

ናብ ጅምናዝዩም ብዘይ ፈተና ዝእትዉ ተመሃሮ ኣብ 3ይ ክፍለ ዞባዊ ቤት ትምህርቲም እዞም ዝስዕቡ መኣቀኒታት ከማልኡ ኣሎዎም።

- ዓመታዊ ውጽኢት ወይ ኣብ ምስክር ወረቐት ፣ ኣብ ቋንቋ ጀርመንን ቁጽርን ብውሑዱ 4,0 ነጥቢ ክህልዎም ኣሎዎ።
- ዓመታዊ ውጽኢት ወይ ኣብ ምስክር ወረቐት ብውሑዱ 4,7 ብምቅማር ዝርዝር 1 (ነጥቢ 5 ረኣ) ክህልዎም ኣሎዎ።

ናብ ማእከላይ ደረጃ ትምህርቲ ንግዲ፣ ማእከላይ ደረጃ ትምህርቲ ከምጥተር፣ ማእከላይን ካልኣይን ዓውደ ትምህርትን ትምህርቲ ሞያን ሞያዊ ብስለትን ብዘይ ፈተና ዝእትዉ ተመሃሮ ኣብ 3ይ ዓመተ ትምህርቲ ዘባዊ ቤት ትምህርቶም እዞም ዝስዕቡ መስፈርታት ከማልኡ ኣሎዎም።

- ዓመታዊ ውጽኢት ወይ ኣብ ምስክር ወረቐት፣ ኣብ ቋንቋ ጀርመንን ቁጽርን ብውሑዱ 4,0 ነጥቢ ክህሉ ኣሎዎ።
- ዓመታዊ ውጽኢት ወይ ኣብ ምስክር ወረቐት ብምቅማር ዝርዝር 1 (ነጥቢ 5 ረኣ) ብውሑዱ 4,4 ክህሉ ኣሎዎ።

**4. መእተዊ ቅጥዕታት ተመሃሮ ካልኣይ ደረጃ ናብ ማእከላይ ደረጃ ትምህርቲ ንግዲ፣ ማእከላይ ደረጃ ትምህርቲ ከምጥተር፣ ላዕለዎይን ማእከላይን ደረጃ ትምህርትን ትምህርቲ ሞያን ሞያዊ ብስለትን።**

ናብ ማእከላይ ደረጃ ትምህርቲ ንግዲ፣ ማእከላይ ደረጃ ትምህርቲ ከምጥተር፣ ላዕለዎይን ማእከላይን ደረጃ ትምህርትን ትምህርቲ ሞያን ሞያዊ ብስለትን ብዘይ ፈተና ዝእትዉ ተመሃሮ፣ ኣብ 3ይ ዓመተ ትምህርቲ ዘባዊ ቤት ትምህርቶም እዞም ዝስዕቡ መዕቀኒታት ከማልኡ ኣሎዎም።

- ዓመታዊ ውጽኢት ወይ ኣብ ምስክር ወረቐት ፣ ኣብ ቋንቋ ጀርመንን ቁጽርን ብውሑዱ 4,0 ነጥቢ ክህልዎም ኣሎዎ።
- ዓመታዊ ውጽኢት ወይ ኣብ ምስክር ወረቐት ብምቅማር ብዝርዝር 1 (ነጥቢ 5 ረኣ) ብውሑዱ 5,3 ክህልዎም ኣሎዎ።

**5. ምቅማር ማእከላዊ ገምጋም ነጥብታት**

እቲ ማእከላዊ ገምጋም ነጥብታት ከም ዝስዕብ ተቐሚሩ፡

ዝርዝር 1: ምቅማር ማእከላዊ ገምጋም ነጥብታት

ሳብጀክት	ክብደት ነጥቢ	ምልክታት
ጀርመንኛ	ድርብ	ብውሑዱ ነጥቢ 4 ክብጻሕ ኣለዎ።
እንግሊዝኛ	ንጽል	-
ፍራንስኛ	ንጽል	-
ሕሳብ	ድርብ	ብውሑዱ ነጥቢ 4 ክብጻሕ ኣለዎ።
ተፈጥሮን ተክኒክን	ድርብ	-
ክፍልታት፣ ግዜታት፣ ሕብረተ-ሰባት	ድርብ	-
ፖሊቲካዊ ትምህርቲ	ንጽል	ከብቶም ሰለስተ ነጥብታት ካብ ሳብጀክታት "ፖሊቲካዊ ትምህርቲ"፣ "ቍጠባን ስራሕን ገዛን" ከምኡውን "ሚድያን ስነ-ኮምፕዩተርን" ማተሚቲካዊ ማእከላይ ገምጋም ክቕመር እዩ ከምኡውን ብሓደ ነጥቢ ዕስሪት ክምዝገብ እዩ። እዚ ነጥቢ ንጽል ክብደት ኣለዎ፣ ማለት ሓንሳዕ እዩ ዝቐጽር ነቲ ምቅማር ንምስግጋር ኣገዳሲ ዝኸውን ማእከላይ ገምጋም ነጥብታት።
ቍጠባ፣ ስራሕ፣ ገዛ		
ሚድያን ስነ-ኮምፕዩተርን		
ሙዚቃ	ንጽል	ከብቶም ሰለስተ ነጥብታት ኣብ ሳብጀክታት "ሙዚቃ"፣ "ምንቅስቓስን ስፖርትን"፣ ከምኡውን ናይ ምርጫ ሳብጀክት "ጥበባዊ ምቅራጽ" ወይ "ናይ ዓለባን ሃንደሳን ምቅራጽ" ማተሚቲካዊ ማእከላይ ገምጋም ክቕመር እዩ ከምኡውን ብሓደ ነጥቢ ዕስሪት ክምዝገብ እዩ። እዚ ነጥቢ ንጽል
ምንቅስቓስን ስፖርትን		

ሳብጀክት	ክብደት ነጥቢ	ምልክታት
ግድነታዊ ትመርጻ ሳብጀክት		ክብደት አለም፣ ማለት ሓንሳዕ እዩ ዝቐጸር ነቲ ምቅማር ንምስግጋር ኣገዳሲ ዝኸውን ማእከላይ ገምጋም ነጥብታት።  እቲ/እታ ተመሃራይ ኣብቲ ናይ ምርጫ ሳብጀክት "ፕሮጀክታትን ምምርማርን" እንተ ተሳቲፎም፣ ክብቶም ክልተ ነጥብታት ኣብ ሳብጀክታት "ሙዚቃ" ከምኡ'ውን "ምንቅስቃስን ስፖርትን" ማተማቲካዊ ማእከላይ ገምጋም ክቐመር እዩ ከምኡ'ውን ብሓይ ነጥቢ ዕስሪት ከምዝገብ እዩ። እዚ ነጥቢ ንጽል ክብደት ኣለም፣ ማለት ሓንሳዕ እዩ ዝቐጸር ነቲ ምቅማር ንምስግጋር ኣገዳሲ ዝኸውን ማእከላይ ገምጋም ነጥብታት።

**6. ኣማራጺ ጥርግጥ**

ኣብቲ ንምስግጋር ኣገዳሲ ዝኸነ ማእከላይ ገምጋም ምስ ውሳኔ እዩ ተኣሳሲሩ፣ እዚ ውሳኔ ድማ በቲ ዘባዊ ወይ ሰኩንዳር/ካልኣይ ቤት-ትምህርቲ ክግበር እዩ። ስለዚ እቲ መንገዳ/ኣማራጺ ጥርግጥ ልክዕ ከምቶም ካልኣት ውሳኔታት ኣብ ውሽጢ'ቲ ህዝባዊ ቤት-ትምህርቲ እዩ፣ ኣብ መንጎ ወለድን መምህርን ስምምዕ ክብጻኡ እንተ ዘይከኣል ኮይኑ፣ እቲ ዝምልከት ምምሕዳር ቤት-ትምህርቲ ድሕሪ ምፍቓድ ሕጋዊ ስምዓት፣ ወግዓውን ንጥርግጥ ብቐዕ ዝኸነን ውሳኔ ክውስን ኣለዎ።

**7. ቅባለ ብመቐበሊ መርመራ**

ብዘይ መርመራ ብቐዓት ከምጽኡ ዘይከኣሉ ተመሃሮ እቲ መቐበሊ መርመራ ክገብሩ ይፍቐደሎም። እዚኦም ዝስዕቡ ተመሃሮ ውን ኣብ መቐበሊ መርመራ ክሳተፉ ፍቓድ ኣለዎም፣ ክብ ግላዊ ቤት-ትምህርቲ ዝመጹ ወይ ብሓድሽ ኣብቲ ክፍለ-ሃገር ኣርጋው (Kanton Aargau) ዝሰፈሩ፣ ክብ ዝምልከቱ ማዕረ ደረጃ ዘለዎም ቤት-ትምህርታት ተመሃሮም ዝነበሩ።

እቲ መቐበሊ መርመራ ኣብቲ ላዕለዎይ ደረጃ ትምህርቲ (Gymnasium/ጊምናዝዩም)፣ ማእከላይ ደረጃ ትምህርቲ ንግዳ፣ ማእከላይ ደረጃ ትምህርቲ ከምፕተር፣ ላዕለዎይን ማእከላይን ዓውደ ትምህርትን ጥራይ ኣብቲ ዝመጽእ ዘሎ ዓመት መፈጸምታ ሰኩንዳርን ዘባውን ቤት-ትምህርቲ ክግበር ይከኣል። እቲ መቐበሊ መርመራ ኣብ ትምህርቲ ሞያን ሞያዊ ብስለትን ኣብ መወዳእታ ዓመት ክግበር ይከኣል። ኣብ ኩሎም መቐበሊ መርመራታት ሳብጀክታት ጀርመንኛ፣ ፍራንስኛ፣ እንግሊዝኛ ከምኡ'ውን ሕሳብ ብጽሑፍ ክምርመሩ እዮም።

መቐበሊ መርመራ ኣብ ጊምናዝዩም ክብ ተመሃሮ ዘባዊ ቤት-ትምህርቲ እዩ ዝምርኮስ። ናይ ካልኣይ/ሰኩንዳር ተመሃሮ ምስ መፈጸምታ ዘባዊ ቤት-ትምህርቲ ማዕረ ዝኸውን መፈጸምታ (መወዳእታ ዓመተ ትምህርቲ ላዕለዎይ ደረጃ) ክቐርቡ እንተ ዝኸእሉ ጥራይ፣ እቲ መቐበሊ መርመራ ኣብ ጊምናዝዩም ክገብሩ ይፍቐደሎም።

**8. ምዝገባ**

ኣብ መዘዘሚ ክፍልታት ዘባውን ሰኩንዳር ቤት-ትምህርቲ ዘለው ተመሃሮ ብስምምዕ ወለዳ ክብ ማእከል ጥሪ ክሳብ 28 ለካቲት ብመዝገቢ መርበብ ጨንፈር ትምህርትን ባህልን ስፖርትን ([www.ag.ch/mittelschulen](http://www.ag.ch/mittelschulen) > ዓይነት ትምህርቲ (Schultyp) > ምዝገባ (Anmeldung)) ኣብቲ ዝተደለየ ማእከላይ ቤት-ትምህርቲ ክምዝግቡ ይኸእሉ።

**9. ተወሳኺ ሓበሬታ**

ተወሳኺ ሓበሬታ ኣብ [www.ag.ch/leistungsbeurteilung-volksschule](http://www.ag.ch/leistungsbeurteilung-volksschule) > መሰጋገሪ ኣገባብ (Übertrittsverfahren) ክርከብ ይከኣል።